

**DETERMINA DEL DIRIGENTE DELLA  
AREA VASTA N. 2  
N. 875/AV2 DEL 12/06/2017**

**Oggetto: [Paziente M.T. - ASSISTENZA INDIRECTA MEDIANTE TARIFFAZIONE  
PRESTAZIONI – Rimborso per spese sanitarie sostenute presso “ Klinikum  
Traunstein – Germania” ai sensi art. 25 Reg. CEE 987/09 pari ad € 4.993,59]**

**IL DIRIGENTE DELLA  
AREA VASTA N. 2**

.....

**VISTO** il documento istruttorio, riportato in calce alla presente determina, dal quale si rileva la necessità di provvedere a quanto in oggetto specificato.

**RITENUTO**, per i motivi riportati nel predetto documento istruttorio e che vengono condivisi, di adottare il presente atto.

**VISTA** la DGRM n. 621 del 27/07/2015 ad oggetto: “L.R. n. 13/2003 – Nomina dei Direttori di Area Vasta dell’Azienda Sanitaria Unica Regionale”, la determina DG ASUR n. 550 del 31/07/2015 ad oggetto: “DGRM n. 621 del 27/07/2015 Presa d’atto e conseguenti determinazioni” e la determina del Direttore AV2 n.1038 del 3/8/2015 ad oggetto: “Insediamento dell’Ing. Maurizio Bevilacqua quale Direttore dell’Area Vasta 2” e la Determina del Direttore AV2 n. 4037/AV2 del 31.03.2016 “Atto di conferimento deleghe al Dirigente U.O.C. Direzione Amministrativa Territoriale Area Vasta 2” ;

**VISTA** l’attestazione del Dirigente Bilancio e del Dirigente del U.O.C. Controllo di Gestione in riferimento al bilancio annuale di previsione;

**- D E T E R M I N A -**

1. Di evidenziare, che le premesse costituiscono parte integrante del presente provvedimento;
2. Di rimborsare, per le ragioni indicante in premessa , al sig. M.T., ai sensi dell’art. 25 Reg. CEE n. 987/09, per spese sostenute all’estero durante temporaneo soggiorno a Traunstein – Germania ed inerenti a prestazioni sanitarie fruite in assistenza indiretta a seguito di urgenza documentata, sottoposta al fine del rimborso a successiva autorizzazione mediante tariffazione delle prestazioni c/o Istituzione Estera competente nell’ambito di temporaneo dimora dell’assistito, per un ammontare complessivo pari ad € 4.993,59 ;
3. Di dare atto che l’importo di € 4.993,59 dovrà essere imputato al Bilancio 2017 sezionale Area Vasta n. 2 Sede Operativa di Ancona, conto economico conto economico 0508010201 “rimborsi per

ricoveri all'estero”;

4. Trasmettere copia del presente atto al Collegio Sindacale a norma dell'art. 17 della L.R. 26/96 e ss.mm.ii..
5. Dichiarare che il presente atto non è soggetto a controllo Reg.le ed è efficace dal giorno della pubblicazione sul sistema attiweb-salute albo pretorio informatico, ai sensi dell'art. 28 L.R. 26/96, come sostituito dall'art. 1 della L.R. 36/2013.

**IL DIRIGENTE U.O.C. DIREZIONE  
AMMINISTRATIVA TERRITORIALE AV2  
Dott.ssa Chantal Mariani**

#### **ATTESTAZIONE DI REGOLARITA' CONTABILE**

#### **SERVIZIO CONTROLLO DI GESTIONE E U.O. BILANCIO**

Le sottoscritte, visto quanto dichiarato nel documento istruttorio dal DISTRETTO SANITARIO DI ANCONA E UOC DIREZIONE AMMINISTRATIVA TERRITORIALE AV2, dichiarano che il costo pari ad € 4.993,59 derivante dall'adozione del presente provvedimento sarà iscritto al conto economico 0508010201 “rimborsi per ricoveri all'estero” del Bilancio 2017, sezionale Area Vasta 2.

ASUR –AREA VASTA N. 2

*U.O.C. Controllo di Gestione*

*Il Dirigente Amministrativo*

*Dott.ssa Letizia Paris*

ASUR –AREA VASTA N. 2

*U.O. Gestione Risorse Econ. Finanziarie*

*Il Dirigente Amministrativo*

*Dott.ssa Antonella Casaccia*

**- DOCUMENTO ISTRUTTORIO -**

**DISTRETTO SANITARIO DI ANCONA E**

## UOC DIREZIONE AMMINISTRATIVA TERRITORIALE AV2

- *Normativa di riferimento:*
- *- Legge Regionale 13 del 20/06/2003” Riorganizzazione del Servizio sanitario Regionale”*
- *regolamenti comunitari in materia di sicurezza sociale, pubblicati sulla Gazzetta ufficiale dell’Unione europea L 284 del 30 ottobre 2009, ed in particolare:*
- *regolamento (CEE) N. 574/72 DEL CONSIGLIO del 21 marzo 1972 che stabilisce le modalità di applicazione del regolamento (CEE) n. 1408/71 relativo all'applicazione dei regimi di sicurezza sociale ai lavoratori subordinati, ai lavoratori autonomi e ai loro familiari che si spostano all'interno della Comunità*
- *• il regolamento (CE) n. 988/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 settembre 2009, che modifica il regolamento (CE) n. 883/2004 relativo al coordinamento dei sistemi di sicurezza sociale.*
- *•il regolamento (CE) n. 987/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 settembre 2009, che stabilisce le modalità di applicazione del regolamento (CE) n. 883/2004 relativo al coordinamento dei sistemi di sicurezza sociale;*
- *Art. 34 del Reg. CEE 574/72;*
- *Art. 25 Reg. CEE 987/09 (ex art. 34 del Reg. CEE 574/72).*

In data 16/12/2016 il sig. M.T. ha inoltrato al D.A.T. di Ancona domanda di rimborso per spese sostenute durante un temporaneo soggiorno all'estero, relative a prestazioni sanitarie erogate in relazione ad un'urgenza documentata non gestita in assistenza diretta.

Occorre precisare che l'assistenza diretta per prestazioni sanitarie accorse all'estero si esercita mediante l'utilizzo di attestati di diritto che permettono ai titolari di ricevere prestazioni sanitarie alle stesse condizioni dei cittadini dello stato comunitario di dimora. L'assistenza indiretta a contrario, si sostanzia in situazioni eccezionali che regolamentano i costi sostenuti e anticipati dal paziente all'estero, che potranno a determinate condizioni autorizzative essere portati a rimborso nella ASL di appartenenza italiana;

Preso atto che la regolamentazione normativa per la gestione amministrativa dei rimborsi in assistenza sanitaria indiretta concretizza la possibilità per l'assistito di presentare domanda di rimborso c/o l'Istituzione nazionale ove è assicurato a determinate condizioni normative .

Rilevato che l'Istituzione territorialmente competente al rimborso dovrà acquisire c/o l'Istituzione sanitaria estera di dimora“ il quantum da rimborsare” ; a tal fine è prevista in base ai regolamentati accordi di sicurezza sociale una procedura amministrativa “tariffazione delle prestazioni” che prevede la trasmissione della pratica per le spese presentate utilizzando apposite modulistiche comunitarie all'uopo previste ( modelli S067-S068 a sostituzione del ex E126 parti A e B ).

Considerato che i regolamenti comunitari, disciplinano tale diritto al rimborso in particolare l'art. 25 Reg. CEE 987/09 che sostituisce l'ex art. 34 del Reg. CEE 574/72 disciplina normativamente la materia innovando inoltre in materia di limiti di importo in precedenza fissati non imponendo, a contrario del passato, alcun limite agli importi della tariffazione di cui trattasi;

Tenuto conto che a seguito di trasmissione mediante modulistica S067 e successivo sollecito avanzato con modello comunitario E001, questo Ufficio ha acquisito, in data 11/05/2017 dall'Istituzione estera Competente

l'importo liquidabile al richiedente , per le spese sanitarie anticipate e presentate a rimborso, alle tariffe nazionali straniere in valuta Euro.

Con nota segn. 0076906|11/05/2017|ASURAV2|ANDSC|A|2.100.40 l'Istituzione eTedesca "AOK BAYERN DIE GESUNDHEITSKASSE BGM – WEGELE – STR. 6 86167 AUGSBURG (DE)" mediante modello ex E126 indica l'importo da liquidare, pari ad € 4.993,59, integralmente rimborsabile all'assistito secondo i regolamenti comunitari ad oggi in vigore sopra indicati.

Effettuato da parte del responsabile dell'istruttoria, la raccolta della documentazione amministrativa e la trasmissione all'estero della medesima documentazione di spesa al fine della tariffazione con annesse copie dei bonifici di spesa presentati, a riprova dell'avvenuto pagamento, per le prestazioni erogate all'estero oggetto di domanda di rimborso del richiedente nonché copia documentazione sanitaria presentata precisando tutte le documentazioni cartacee disponibili presso questa Direzione;

Rilevato che le spese tariffate dall'Istituzione Estera competente devono essere rimborsate ai sensi *Art. 25 Reg. CEE 987/09*, mediante tariffazione delle prestazioni;

Presto atto che "il quantum " contabile per spese anticipate e sostenute all'estero in assistenza indiretta indicato nella tariffazione autorizzativa dell'Istituzione estera competente, pervenuta a questo Ufficio in data 11/05/2017, ammonta a € 4.993,59 importo interamente rimborsabile;

Per quanto sopra esposto

### SI PROPONE

1. Di evidenziare, che le premesse costituiscono parte integrante del presente provvedimento;
2. Di rimborsare, per le ragioni indicante in premessa , al sig. M.T., ai sensi dell'art. 25 Reg. CEE n. 987/09, per spese sostenute all'estero durante temporaneo soggiorno a Traunstein – Germania ed inerenti a prestazioni sanitarie fruite in assistenza indiretta a seguito di urgenza documentata, sottoposta al fine del rimborso a successiva autorizzazione mediante tariffazione delle prestazioni c/o Istituzione Estera competente nell'ambito di temporaneo dimora dell'assistito, per un ammontare complessivo pari ad € 4.993,59 ;
3. Di dare atto che l'importo di € 4.993,59 dovrà essere imputato al Bilancio 2017 sezionale Area Vasta n. 2 Sede Operativa di Ancona, conto economico conto economico 0508010201 "rimborsi per ricoveri all'estero";
4. Trasmettere copia del presente atto al Collegio Sindacale a norma dell'art. 17 della L.R. 26/96 e ss.mm.ii..
5. Dichiarare che il presente atto non è soggetto a controllo Reg.le ed è efficace dal giorno della

pubblicazione sul sistema attiweb-salute albo pretorio informatico, ai sensi dell'art. 28 L.R. 26/96, come sostituito dall'art. 1 della L.R. 36/2013.

**IL RESPONSABILE ISTRUTTORIA**

**DOTT. MARCO MARKIC**

**IL DIRIGENTE AMM.VO D.AT.**

**DOTT. EMANUELE ROCCHI**

**IL DIRETTORE DISTRETTO 7 ANCONA**

**DR.SSA PATRIZIA BALZANI**

**- ALLEGATI -**

Nessun allegato - Documentazione cartacea agli atti dell'Ufficio, non soggetta a pubblicazione (vedi disposizione n°422 del 9.1.2012 della Direzione Amministrativa ASUR nel rispetto della normativa sulla Privacy).